

Steelcase Karman

EN - Steelcase Karman goes beyond leading mesh chairs with 21st century design that naturally responds to a body's movement, delivering industry-leading comfort, ergonomics and sustainability.

FR - Le design contemporain de Steelcase Karman lui permet d'épouser les mouvements du corps de l'utilisateur, offrant un confort, une ergonomie et une durabilité exceptionnelles.

DE - Steelcase Karman ist mehr als nur ein Arbeitsstuhl mit Netzgewebe – sein nachhaltiges zukunftsweisendes Design reagiert direkt auf die Bewegungen des Körpers und bietet dadurch unvergleichlichen Komfort und Ergonomie.

NL - Steelcase Karman gaat verder dan de toonaangevende bureaustoelen met een 21e eeuwse ontwerp dat op natuurlijke wijze reageert op de bewegingen van het lichaam. Het levert ongeëvenaard comfort, ergonomie en duurzaamheid.

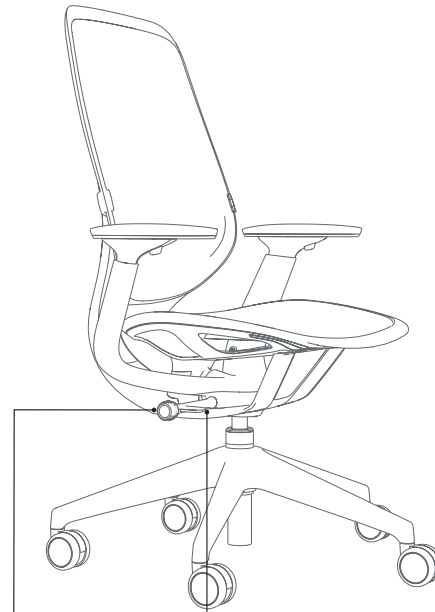
IT - Steelcase Karman va oltre le sedie di punta grazie al suo design ultramoderno, che risponde in modo naturale ai movimenti del corpo, offrendo comfort di prima qualità, ergonomia e sostenibilità.

ES - El diseño contemporáneo de Steelcase Karman responde de forma natural al movimiento del cuerpo del usuario ofreciéndole niveles de confort, ergonomía y sostenibilidad excepcionales.

PT - Steelcase Karman vai além das principais cadeiras de malha com design do século XXI que responde naturalmente ao movimento de um corpo, proporcionando conforto líder da indústria, ergonomia e sustentabilidade.

RU - Steelcase Karman – это не просто передовое сетчатое кресло на основе технологий 21 века, естественным образом адаптирующееся к движениям тела и обеспечивающее оптимальный комфорт, эргономичность и экологичность.

AR - عربي - يتفوق ستيلكيس كرمان على الكرسي الشبكية بتصميم القرن ال 21 الذي يستجيب بشكل طبيعي لحركات الجسم، مما يجعله راحة في توفير راحة من الدرجة الأولى في بيئة العمل واستدامة في الاستعمال.

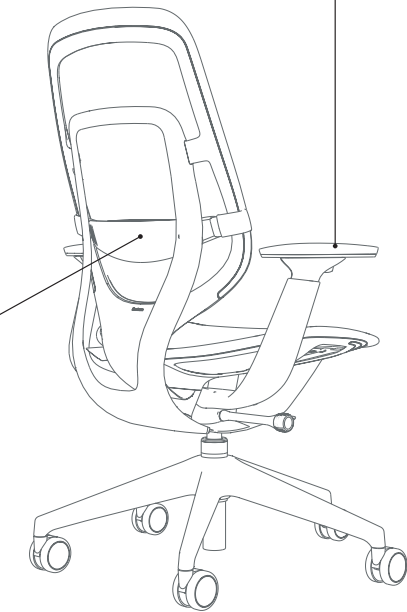


Seat height adjustment
Réglage de la hauteur d'assise
Sitzhöhenverstellung
Aanpasbare zithoogte
Regolazione altezza seduta
Altura del asiento
Regulação da altura do assento
Регулировка сиденья по высоте
تعديل علو المقعد

Back tension and back angle
Tension et angle de basculement
Härteregulierung und Neigungsbegrenzung der Rückenlehne
Rugspanning en rughoek
Tensione posteriore e angolo posteriore
Tensión y ángulo del respaldo
Tensão e ângulo do encosto
УСТОЙЧИВОСТЬ И УГОЛ НАКЛОНА СПИНИКИ
استقامة الظهر وزاوية الظهر

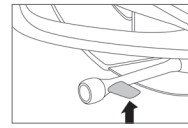
*Optional feature, may not be included in your chair
*Option (votre siège peut ne pas en être équipé)
*Optional (möglicherweise nicht an Ihrem Stuhl vorhanden)
*Optionele functie, kan niet in uw stoel inbegrepen zijn
*Caratteristica opzionale, può non essere inclusa nella vostra sedia
*Regulación opcional, puede que no esté incluida en su silla
*Função opcional que pode ser ou não oferecida pela sua cadeira
*Опция. Может отсутствовать в вашем кресле
"ميزة إختيارية قد لا تكون متوفرة في الكرسي الذي لديك"

Armrest height, width, pivot and depth*
Hauteur, largeur, angle et profondeur des accotoirs*
Höhe, Tiefe, Breite und Winkel der Armlehnen*
Hoogte/breedte/hoek/diepte van de armleuningen*
Altezza, larghezza, rotazione e profondità dei braccioli*
Altura, anchura, ángulo y profundidad de los brazos*
Altura, largura, rotação e profundidade dos braços*
Высота, ширина, поворот и глубина подлокотника*
علو الذراعين، عرضهما، دورانهما، عمقهما*

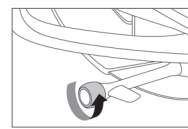


Height adjustable lumbar support
Soutien lombaire réglable en hauteur
Lumbalhöhenverstellung
In hoogte verstelbare lendensteun
Supporto lombare ad altezza regolabile
Sujeción lumbar regulable en altura
Apoio lombar com altura regulável
Регулируемая по высоте поясничная опора
علو سند أسفل الظهر القابل للتعديل

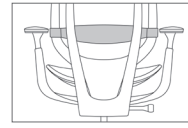
Steelcase Karman Adjustable Controls



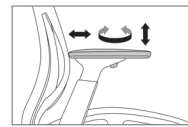
SEAT HEIGHT
To raise the chair, lift your body weight and pull lever up.
To lower the chair, stay seated and pull lever up.



BACK TENSION AND BACK ANGLE
Weight-activated mechanism. Turn the comfort dial to one of the four comfort settings:
• Upright back lock
• Mid-stop recline
• Full recline with weight-activated tension + 20% boost
• Full recline with weight-activated tension



ADJUSTABLE LUMBAR
For additional back support, grab both sides of the Lumbar and slide up or down. Position the lumbar to fit comfortably into the curve of your lower back.

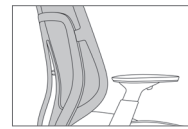


HEIGHT / WIDTH / PIVOT / DEPTH ADJUSTABLE ARMS
Pull-up button under arm caps to adjust height. To adjust arm cap position, grasp arm caps and slide or pivot in any direction. Your elbows should stay close to your sides and your wrists straight.

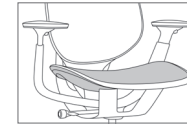
Intuitive Controls



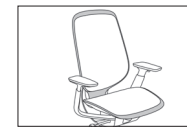
ORGANIC MOVEMENT
A Weight-activated mechanism responds automatically to your body as you sit and change postures in every direction.



LIVEBACK™
LiveBack technology balances body weight, supporting your back and spine while providing responsive, personalized comfort and fit.



PATENTED HYBRID SEAT
The suspension seat with integrated cushioning provides maximum comfort for as long as you sit.

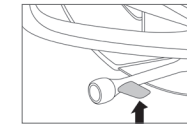


COMFORT EDGE
The streamlined frame flexes to eliminate hard edges and pressure points on your legs and body.

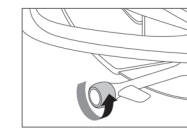
CASTERS
The choice of casters depends upon the type of flooring the chair will be used on – for hard floors (such as stone, wood, laminate, linoleum etc.) select a soft caster. On soft flooring (carpet etc.) select a hard caster.

WARRANTY
Please be aware that the product should be used as an office chair only; any other use can be dangerous for your own safety. The standard task chair is tested to EN 1335-1,2 type B (normal 8-hour day by persons weighing up to 110 Kgs). For replacement of your chair's adjustable gas lift, only qualified persons (Steelcase or dealer staff) can service the product. Fabric/Warranty: for any basic advice for taking care of your chair and information concerning general warranties, please check on the website or the Steelcase dealer where you purchased your chair.

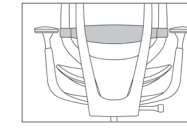
Commandes réglables Steelcase Karman



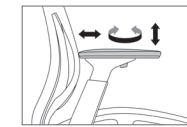
HAUTEUR D'ASSISE
Pour remonter le siège, levez-vous légèrement et tirez la manette vers le haut. Pour abaisser le siège, restez assis et tirez la manette vers le haut.



TENSION ET ANGLE DE BASCULEMENT
Mécanisme activé par le poids de l'utilisateur. Placez la bague de réglage sur l'une des quatre positions suivantes :
• Blocage en position droite
• Inclinaison intermédiaire
• Inclinaison complète avec tension activée par le poids+ boost 20 %
• Inclinaison complète avec tension activée par le poids

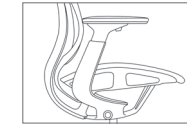


SOUTIEN LOMBAIRE AJUSTABLE
Pour un soutien dorsal additionnel, saisissez le soutien lombaire des deux côtés et faites-le coulisser vers le haut ou vers le bas. Positionnez-le au niveau de la cambrure de votre dos.

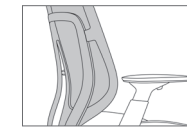


HAUTEUR / LARGEUR / ANGLE / PROFONDEUR DES ACCOITORS
Soulevez le bouton sous les accotoirs pour régler la hauteur. Pour régler la position des accotoirs, faites-les coulisser ou orientez-les dans la direction souhaitée. Vos coudes doivent être proches de votre corps et vos poignets droits.

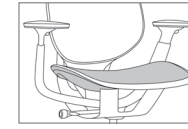
Confort intuitif



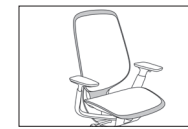
UN MOUVEMENT ORGANIQUE
Dotée d'un mécanisme de suspension et de coussins intégrés, l'assise offre un confort optimal quelle que soit sa durée d'utilisation.



TECHNOLOGIE LIVEBACK™
La technologie LiveBack s'adapte au poids du corps, soutenant la colonne vertébrale tout en offrant une réactivité et un confort sur mesure.



UNE ASSISE HYBRIDE BREVETÉE
Dotée d'un mécanisme de suspension et de coussins intégrés, l'assise offre un confort optimal quelle que soit sa durée d'utilisation.

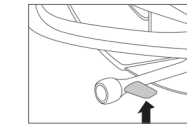


UNE BAVETTE D'ASSISE CONFORTABLE
Le cadre épuré aux bords souples permet d'éviter les points de compression au niveau des jambes.

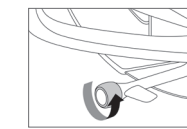
ROULETTES
Le choix des roulettes dépend du type de sol sur lequel le siège est utilisé – pour un sol dur (tel que le béton, le bois, le parquet, un sol PVC, etc...) choisissez des roulettes molles. Sur un sol mou (tapis, etc ...) choisissez des roulettes dures.

GARANTIE
Veuillez noter que le produit ne doit être utilisé que comme siège de bureau ; toute autre utilisation peut être dangereuse pour votre sécurité. Le siège de travail est testé selon norme EN 1335-1,2 Type B (soit 8 heures par jour pour un utilisateur dont la corpulence n'excède pas 110 kg). Le vérin de votre siège ne peut être remplacé que par des personnes compétentes (personnel Steelcase, concessionnaires). Revêtement / Garantie : Pour tout conseil concernant l'entretien du revêtement de votre siège ou toute demande d'information concernant la garantie, veuillez vérifier sur le site internet où vous avez effectué votre achat ou veuillez prendre contact avec notre concessionnaire.

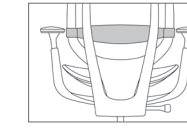
Steelcase Karman Einstellungen



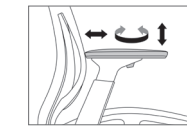
SITZHÖHE
Zur Höheneinstellung einfach etwas Gewicht vom Stuhl nehmen und dabei den Hebel betätigen, um die Sitzfläche nach oben zu fahren bzw. während der Betätigung des Hebels sitzen bleiben, um diese nach unten zu fahren.



HÄRTEREGULIERUNG UND NEIGUNGSBEGRENZUNG DER RÜCKENLEHNE
Gewichtsaktivierter Mechanismus. Wählen Sie zwischen vier bequemen Einstellungen:
• Arretierung in vorderster Position
• Neigungsbegrenzung in mittlerer Position
• Vollständige Neigung der Rückenlehne bei gewichtsaktiviertem Widerstand + 20% Verstärkung
• Vollständige Neigung der Rückenlehne bei gewichtsaktiviertem Widerstand

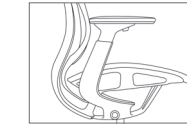


EINSTELLBARE LUMBALSTÜTZE
Positionieren Sie die Lumbalstütze in die Form Ihrer Lendenwirbelsäule und sorgen Sie so für zusätzliche Unterstützung des Rückens.

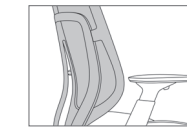


HÖHEN-, BREITEN-, TIEFEN- UND WINKELVERSTELLBARE ARMLEHNEN
Betätigen Sie den Knopf direkt unter der Ablagefläche, um die Höhe der Armlehnen entsprechend Ihren Bedürfnissen einzustellen. Breite, Tiefe und Winkel lassen sich mühelos direkt durch Schieben und Drehen optimieren. Ihre Ellenbogen sollten immer möglichst nahe an Ihrem Körper liegen und Ihre Handgelenke sollten sich gerade vor Ihrem Körper befinden.

Intuitive Einstellfunktionen



NATÜRLICHE BEWEGUNGSABLÄUFE
Eine gewichtsaktivierte Mechanik reagiert bei Änderung der Sitzhaltung sofort auf die Bewegungen des Körpers – unabhängig von der Richtung der Bewegung.



LIVEBACK™
Die LiveBack-Technologie verleiht dem Stuhl zusätzliche Stabilität, unterstützt zuverlässig jeden Bereich des Rückens und der Wirbelsäule und bietet so persönlichen Komfort.

LAUFROLLEN
Die Auswahl des Rollentyps Ihres Stuhls hängt von dem Bodenbelag ab: Bei harten Böden (Linoleum, Fliesen, Parkett usw.) sollten weiche Laufrollen eingesetzt werden. Bei weichen Böden (Teppichboden usw.) sollten harte Laufrollen eingesetzt werden.

GARANTIE
Bitte beachten Sie, dass dieses Produkt nur als Arbeitsstuhl verwendet werden darf. Eine andere Nutzung kann Ihre Sicherheit gefährden. Die Standardausführung dieses Arbeitsstuhls wurde entsprechend der Norm EN 1335-1,2 Typ B (bei einem normalen Arbeitstag von 8 Stunden und einer Gewichtsbelastung bis 110 kg) getestet. Der Austausch der verstellbaren Gasfeder sollte nur von qualifiziertem Personal (Steelcase oder Fachhändler) durchgeführt werden. Stoff/Garantie: Allgemeine Hinweise zur Reinigung und Pflege Ihres Stuhls sowie Informationen zur allgemeinen Garantie finden Sie auf der Website oder bei dem Steelcase-Fachhändler, bei dem Sie Ihren Stuhl gekauft haben.

Steelcase®

Visit steelcase.com
ممكنك زيارة الموقع steelcase.com

#1440696002 - 09/23 © 2023 Steelcase Inc.
Printed in France by OTT Imprimeurs. In our customer's interest, Steelcase reserves the right to introduce any change in their existing models.

